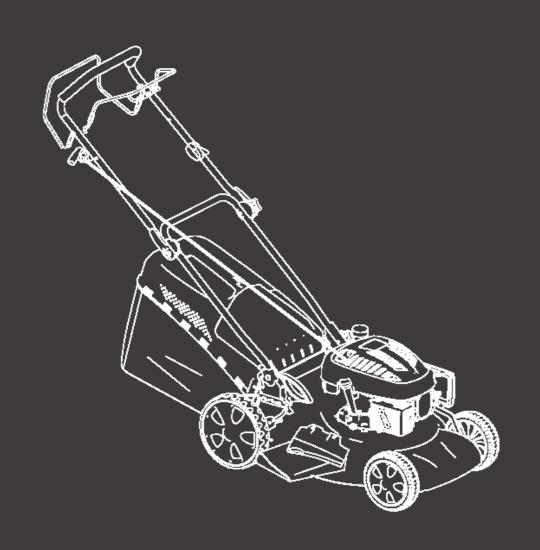


# TONDEUSE A ESSENCE HTDT5025

**INSTRUCTIONS ORIGINALES** 



# Félicitation!

Cher client,

L'équipe de HYUNDAI tient àvous remercier pour le choix et pour la confiance accordée ànotre produit. Notre objectif est de toujours proposer au client un produit innovant, performant et performant. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir dans l'activitéde bricolage, libre de toute friction avec cette machine.

# Votre équipe HYUNDAI

#### **GARANTIE**



Nous garantissons que les appareils HYUNDAI sont conformes aux réglementations légales / nationales (preuve et achat par facture ou bon de livraison). La garantie n'est pas valable pour les consommables et accessoires qui appartiennent en partie àla fourniture.

La garantie ne peut pas être invoquée dans les cas suivants:

- 1. Usure normale des mécanismes et des assemblages ayant une durée de vie limitée
- 2. Entretien et remplacement du matériel qui s'use rapidement (balais de charbon, outils de coupe, roues dentées);
- 3. Les surcharges ou les charges qui sont trop étendues et qui conduisent à:
- défaillance simultanée d'une ou de plusieurs pièces de matériel et d'ensembles fonctionnellement connectés au système;
- brûler, carboniser, fondre en raison des températures internes excessives du matériel (éléments chauffants, interrupteurs, câblage, botîiers);
- 4. Dommages mécaniques, présence de corps étrangers dans l'appareil;
- 5. Utilisation commerciale
- 6. Utilisation à des fins non mentionnées dans ce manuel d'instructions;
- 7. Travaux de démontage et de réparation non effectués par le spécialiste HYUNDAI.

# 1) Généralités Instructions de sécurité pour les tondeuses thermiques

#### Instructions

- a) Lire les instructions attentivement. Etre familier avec les commandes et l'utilisation appropriée de l'équipement.
- b) Ne jamais laisser les enfants utiliser cette tondeuse. En cas de prêt de la tondeuse, transmettre également ce manuel à la tierce personne, s'assurer également que cette personne utilise cet appareil uniquement après avoir reçu les instructions nécessaires. Les lois locales peuvent restreindre l'âge de l'utilisateur.
- c) Ne jamais tondre pendant que des personnes, spécialement les enfants, ou les animaux sont proches.
- d) Garder en tête que l'opérateur ou l'utilisateur est responsable des accidents ou risques pouvant survenir aux autres personnes ou leurs propriétés.
- e) Si nécessaire, obtenir une formation avec une personne expérimentée afin d'utiliser de façon sûre cet outil.

# Préparation

- a) Pendant la tonte, toujours porter des chaussures antidérapantes et un pantalon long. Ne pas utiliser l'équipement pieds nus ou porter des sandales ouvertes.
- b) Porter un équipement de protection individuelle comprenant au moins: des vêtements de protection, des gants, des chaussures de sécurité, un masque, une protection oculaire et auditive.
- c) Inspecter soigneusement la zone où se trouve l'outil et enlever tous les objets étrangers tels que des pierres, des jouets, des bâtons et des fils.
- d) ATTENTION L'essence est extrêmement inflammable.
  - Ajouter le combustible avant le démarrage. Ne pas enlever le bouchon du réservoir du combustible pendant que la machine est en marche ou quand elle est chaude.
  - Si l'essence s'est renversée ou a fuit, ne pas tenter de démarrer l'engin mais déplacer la machine loin de la zone de fuite et éviter de créer une source d'ignition jusqu'à ce que les vapeurs d'essence se soit dissipée.
  - Ravitailler seulement à l'extérieur et ne pas fumer pendant le ravitaillement.
  - Stocker le carburant dans des réservoirs spécifiquement désignés à cet effet.
  - Remplacer par sécurité le réservoir du combustible ou le bouchon d'essence défectueux.
- e) Remplacer les silencieux défectueux.
- f) Avant l'utilisation, toujours inspecter visuellement que les lames, l'assemblage des lames et le verrouillage des lames ne sont pas usés ou endommagés. Remplacer les lames et assemblage des lames qui ne sont pas en bon état afin de garder l'équilibre.
- g) Les lames doivent être équilibrées pour assurer un bonfonctionnement et pour pouvoir travailler en toute sécurité.

# Opération

- a) Ne pas utiliser la machine dans un espace confiné ou de dangereuses émissions de monoxyde de carbone peut être collecté.
- b) Tondre seulement sous la lumière du jour ou sous une bonne lumière artificielle. Une bonne visibilité doit être toujours être assurée.
- c) Eviter l'utilisation de l'équipement sur de l'herbe grasse, quand c'est possible.
- d) Toujours être sûr de votre marche sur les pentes.
- e) Marcher, ne jamais courir.
- f) Pour les tondeuses à roues, tondre à travers les pentes, jamais de haut en bas.

- g) Exercer avec une extrême précaution lors du changement de direction sur les pentes.
- h) Arrêter les lames si la tondeuse doit être inclinée lors du transport lors d'une traversée de surfaces autres que de l'herbe, et lors du transport de la tondeuse dû à la zone qui doit être tondue.
- i) Ne pas tondre sur des pentes excessivement raides.
- j) Utiliser une extrême précaution lors du renversement ou de la traction de la tondeuse vers soi.
- k) Ne jamais utiliser la tondeuse avec des protections défectueuses, ou sans dispositifs de sécurité, par exemple des déflecteurs et/ou bac de ramassage, qui ne sont pas en place.
- l) Ne pas changer la configuration du moteur ou augmenter la vitesse.
- m) Pour le démarrage, désengager toutes les lames, les vitesses doivent être au point mort, le levier de commande de traction doit être relâché. Mettre les pieds bien loin des lames.
- n) Avant de démarrer l'engin ou mettre en route le moteur, lire attentivement et comprendre toutes les instructions.
- o) Ne pas incliner la tondeuse lors du démarrage de la machine ou allumer le moteur, excepté si la tondeuse doit être inclinée pour le démarrage. Dans ce cas, ne pas l'incliner plus que absolument nécessaire et soulever seulement la partie qui est la plus éloignée de l'utilisateur.
- p) Ne pas démarrer la machine en se tenant devant l'éjection.
- q) Ne pas mettre les mains ou les pieds près ou sous les pièces rotatives. Garder tout le temps propre l'embouchure de l'extracteur d'herbe.
- r) Ne jamais prendre ou porter la tondeuse pendant que la machine est en marche.
- s) Arrêter la machine et enlever la clé de contact, débrancher l'antiparasite de la bougie:
  - Avant de nettoyer ou déboucher l'extracteur d'herbe.
  - Avant de vérifier, nettoyer, et de travailler sur la tondeuse.
  - Après avoir percuté un objet. Inspecter la tondeuse pour voir s'il y a des dommages et faire des réparations nécessaire avant de réutiliser la tondeuse.
  - Si la tondeuse commence à vibrer anormalement, arrêter le moteur immédiatement et vérifier en respectant les recommandations préalables.
- t) Arrêter le moteur immédiatement :
  - A chaque fois que vous quittez l'engin et la zone de travail.
  - Avant le ravitaillement.
- u) Lorsque l'outil est arrêté, rangez-le dans un endroit sûr.
- v) Se déplacez lentement.
- w) La tondeuse à gazon ne doit pas être utilisée dans des pentes et à proximité de dénivellations, de fossés ou de remblais; Si l'outil doit être utilisé dans ces types d'emplacements, il faut prendre des précautions extrêmes et toujours utiliser l'outil avec précaution.
- x) Les systèmes ou les dispositifs de sécurité de la tondeuse à gazon ne doivent pas être altérés ou désactivés;
- y) L'opérateur ne doit pas modifier ou altérer les réglages scellés pour le contrôle de la vitesse du moteur.

# Maintenance et stockage

- a) Contrôler, vérifier et resserrer tous boulons, verrous, et vis pour s'assurer que l'équipement est en condition d'utilisation en toute sécurité.
- b) Ne jamais garder la tondeuse avec de l'essence dans le réservoir dans un immeuble ou des vapeurs peuvent provoquer une flamme vive ou une étincelle.
- c) Laisser l'engin se refroidir avant de le ranger dans un endroit fermé.
- d) Pour réduire un risque de feu, garder l'engin propre sans herbes, sans graisse, le silencieux et le moteur refroidit, débrancher la batterie s'il y a et vider le réservoir à carburant
- e) Vérifier le bac à herbe fréquemment, son état d'usure ou sa détérioration.
- f) Remplacer les parties usées et endommagées pour la sécurité.
- g) Si le réservoir du combustible doit être drainé, il devra être fait à l'extérieur.

# 2) Consignes particulières de sécurité

- Utilisez toujours la tondeuse avec son sac de ramassage et/ou son déflecteur dans la position prévue.
- Éteignez le moteur avant de vider le sac de ramassage ou avant de modifier la hauteur de coupe.
- Pendant que le moteur tourne, n'introduisez jamais vos mains ou pieds sous la tondeuse ou sous la zone d'éjection de l'herbe.
- Avant de tondre, retirez tous les objets étrangers du gazon pouvant être propulsés par la machine.
- Maintenez les enfants et animaux domestiques à une distance de sécurité pendant l'utilisation de la tondeuse.
- Ne soulevez jamais la tondeuse au démarrage du moteur.
- La consommation d'alcool, de médicaments et de drogues, ainsi que des états de maladie, fièvre et fatigue nuisent à votre capacité à réagir. N'utilisez pas d'outils électriques dans de telles circonstances.
- Ne modifiez jamais la vitesse nominale du moteur.
- Ne soulevez jamais et ne transportez jamais l'outil quand son moteur est en marche.
- Avant de mettre le moteur en marche, relâchez la barre de traction.
- Avant de tondre, installez le sac de ramassage dans sa position prévue.
- N'utilisez pas la tondeuse en cas de pluie ou si l'herbe est mouillée.
- Ne soulevez jamais l'arrière de la tondeuse au démarrage du moteur et ne placez jamais vos mains ou vos pieds sous le carter de coupe ou dans la bouche d'éjection arrière pendant que le moteur tourne.
- Éteignez le moteur et retirez le capuchon de la bougie d'allumage dans les cas suivants :
  - Avant toute opération sous le carter de coupe ou à proximité de la bouche d'éjection.
  - Avant tout entretien, réparation ou vérification.
  - Avant de transporter, soulever ou ranger la tondeuse.
  - Si vous laissez la tondeuse sans surveillance ou changez la hauteur de coupe.
  - Pour retirer et vider le sac de ramassage.
- Après avoir percuté un objet étranger, éteignez le moteur et inspectez attentivement la tondeuse pour répérer tout dommage. Apportez la tondeuse dans un centre de réparation agréé pour effectuer la réparation le cas échéant.
- Si la tondeuse vibre anormalement, essayez d'en comprendre la raison et apportez votre tondeuse
- dans un centre de réparation agréé. Vérifiez régulièrement que les boulons, écrous et vis sont correctement serrés pour une utilisation sécurisée de latondeuse.
- Pendant l'opération, la tondeuse à gazon émet des gaz d'échappement; ces gaz sont toxiques et peuvent mettent en danger la vie de l'opérateur. Ne les inhalez pas. Ne vous approchez pas des gaz d'échappement et portez un masque de protection lors de l'utilisation de l'outil.

# Manipulation des carburants

Redoublez de prudence lors de la manipulation des carburants. Ils sont inflammables et les vapeurs sont explosives.

Utilisez seulement un récipient approuvé.

Ne retirez jamais le bouchon de carburant ou n'ajoutez pas du carburant lorsque la machine est allumée. Eteignez l'appareil et laissez le moteur et les composants d'échappement refroidir avant de faire le plein. Ne fumez pas.

Ne faites jamais le plein à l'intérieur d'un local, salle.

Ne rangez jamais l'outil et le bac à carburant à l'intérieur où il y a une flamme nue, comme près d'un chauffe-eau.

Si du carburant s'est renversé, ne tentez pas de démarrer la machine, mais déplacez-la plutôt loin du déversement avant de commencer son utilisation. Veuillez nettoyer tout déversement de carburant. Replacez et serrez toujours le bouchon du réservoir après le ravitaillement.

Suivez strictement les instructions de ce manuel pour le remplissage en carburant de l'outil.

# Lors de la maintenance et du stockage

Arrêtez l'outil et attendez qu'il se soit complètement arrêté. Assurez-vous que toutes les pièces mobiles sont venues à l'arrêt.

Laissez la machine refroidir avant d'effectuer une inspection, des réglages, une maintenance, son entretien et son rangement.

Rangez l'outil où la vapeur de carburant n'atteindra pas une flamme ou une étincelle.

Le transport de l'outil doit être sécurisé afin d'éviter les fuites de carburant, les accidents et les blessures.

# Risques résiduels

Même si vous utilisez ce produit en conformité avec toutes les exigences de sécurité, les risques potentiels de blessures et de dommages demeurent. Les dangers suivants peuvent survenir dans le cadre de la structure et de la conception de ce produit.

Il y a des risques de blessures et de dommages à la propriété en raison de pièces jointes ou cassé l'impact soudain d'objets cachés lors de l'utilisation de coupe.

Risque de dommage de dommages corporels et matériels causés par des objets volants.

L'utilisation prolongée de ce produit expose l'opérateur à des vibrations et peut produire la maladie dit du «doigt blanc». Afin de réduire le risque, veuillez porter des gants et gardez vos mains au chaud.

Si l'un des symptômes du syndrome du «doigt blanc» apparait, consultez immédiatement un médecin. Les symptômes du «doigt blanc» comprennent: engourdissement, perte de sensibilité, chatouillements, picotements, douleur, perte de force, changements de couleur ou condition de la peau. Ces symptômes apparaissent généralement sur les doigts, les mains ou les poignets. Le risque augmente à basses températures.

Une longue exposition au bruit peut affecter la santé de l'opérateur. Une protection auditive doit toujours être portée lors de l'utilisation de l'outil. Le fonctionnement de l'outil doit être limité et un peu de repos doit être pris entre deux sessions (par exemple 10min de fonctionnement et 20min de repos).

# **Utilisation prévue**

Ce modèle de tondeuse thermique est conçu pour la tonte de gazon naturel. Toute autre utilisation est interdite.

Elle ne convient qu'à une utilisation privée dans un jardin ou une parcelle. Les tondeuses conçues pour les parcelles ou jardins privés sont celles utilisées pour l'entretien de zones herbeuses et de gazon privés et ne doivent pas être utilisées dans des zones publiques, parcs, zones sportives, agricoles ou forestières.

# **Symboles**



Attention aux lames tranchantes - Enlever le dispositif de déconnection avant le nettoyage



Lire le manuel d'instructions



Risque de projection, garder les personnes éloignées

Produits dangereux; Cette machine utilise de l'essence et de l'huile. Soyez très prudent lorsque vous remplissez, utilisez et déplacez la tondeuse. Porter des yeu x et des mains lors du remplissage de la tondeuse avec du carburant ou de l'huile.



Lames tranchantes; Méfiez-vous de la coupe des doigts et des pieds. Ne touchez pas les lames tant que l'outil

n'est pas complètement arrêté.



Porter une protection auditive, une protection des yeux et un casque de protection



Danger! Risque d'incendie



Danger de gaz d'échappement t! Ne les inhalez pas

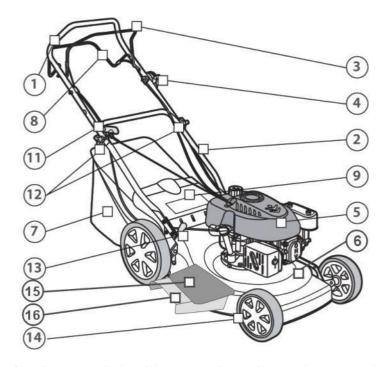


Niveau de puissance sonore garanti

# **Specifications**

MODELE	HTDT5025
Puissance assignée [W]	3,8 kW
Cylindrée (cm³)	224
Vitesse assignée (/min)	2800
Couplage Max [Nm]	13
Hauteur de coupe [mm]	25 – 75
Nombre de niveau de coupe	7
Largeur de coupe [mm]	508
Réglage de la hauteur de coupe	Réglage central
Diamètre des roues (arrière-avant) [mm]	200/254
Volume du bac a herbes [L]	70
Poids [Kg]	37,5
Niveau de pression sonore [dB(A)]	94
Niveau de puissance sonore [dB(A)]	98
Incertain K	0,23 dB(A)
Niveau de puissance sonore garanti dB(A)	98
Vibration m/s²	1.6m/s²
Incertain K	1.5m/s²
Quantité de coups de travail du moteur	4
Type de refroidissement du moteur	Refroidissement à air
Mode de démarrage	Lanceur
Système d'entrainement	Autopropulsion
Capacité du réservoir de carburant [L]	1.8
Pente maximale autorisée [degrés]	20

1. Poignée supérieure	9. Rabat
2. Poignée inferieure	
3. Barre de contrôle	11. Lanceur
4. Commande des gaz	12. Ecrous
5. Moteur	13. Levier de réglage de la
	hauteur de coupe
6. Carter	14. Roues
7. Bac à herbe	15. Couvercle latéral
8. Barre à propulsion	16. Décharge latérale



L'outil est fourni avec un kit de paillage et un kit d'outils pour le montage des poignées.

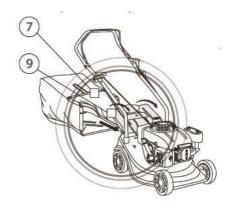
NOTE: La lame est livrée déjà assemblée. Cette parti e ne peut pas être modifiée ou altérée par l'opérateur. Dans le cas où la lame doit être remplacée ou aiguisée, elle doit être effectuée par un spécialiste.

REMARQUE: le kit de paillage, le bac à d'herbe et la décharge latérale ne doivent pas être installés ensemble. N'installez qu'une de ces fonctions, selon le travail à faire.

# Bac à herbes

REMARQUE: si le paillis ou la décharge latérale est installé, enlevez -le d'abord.

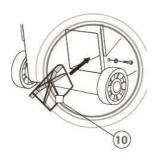
- S'il n'est pas livré assemblé, attachez le bac à herbe à sa boîte.
- Tirez le rabat (9) vers le haut et placez le bac à d'herbe (7) à sa place.



# Kit de paillage

REMARQUE: si installé, retirer d'abord le bac à herbe ou la décharge latérale.

- Ouvrez le rabat
- Placer le kit de paillage (10) à l'intérieur du lieu d'évacuation de l'herbe.



# Décharge latérale

REMARQUE: si installé, retirer d'abord le bac à herbe ou le kit de paillage.

- Poussez le dispositif de verrouillage.
- Tirez vers le haut le couvercle latéral, fixez le la décharge latérale sur le support et relâchez le couvercle latéral.



# Poignée



- Enlevez les écrous et les vis qui se trouvent sur la base de l'outil.
- Installez la poignée inférieure. Fixez la poignée avec les vis et les écrous.
- Retirez les écrous et les vis du haut de la poignée inférieure.
- Installez sur la poignée inférieure la poignée supérieure, alignez les trous ensemble. Fixez la poignée avec les écrous à et les vis.

# Réglage de la hauteur de coupe

Tirer le levier vers l'extérieur puis le positionner au niveau désiré

# REMPLISSAGE HUILE ET CARBURANT

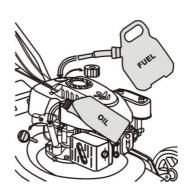
#### a. Remplissage d'huile

- Dévissez le bouchon du réservoir d'huile avec la jauge et versez de l'huile dans le réservoir. Le réservoir d'huile a une capacité de 600 ml. Utilisez une huile de marque (SAE 30 par exemple).
- Pour vérifier le niveau d'huile, essuyez la jauge avec un chiffon propre et remettez-la dans le réservoir.
- Observez le niveau d'huile sur la jauge après l'avoir retiré. Le niveau d'huile doit être compris entre les deux repères minimum et maximum.
- Essuyez l'huile qui a débordé et fermez le bouchon du réservoir d'huile
- Vérifiez le niveau d'huile à chaque fois avant de tondre et réajustez quand il est en dessous de la marque inférieure.

# b. Remplissez le réservoir de carburant

Mise en garde! L'essence est inflammable et toxique:

- conserver l'essence dans des contenants appropriés;
- faire le plein uniquement à l'air libre et jamais lorsque le moteur tourne ou que la machine est chaude;
- ne pas fumer lors du ravitaillement;
- éviter le contact avec la peau et l'inhalation des vapeurs;
- Nettoyez l'essence si vous en avez renversé.
- Tenir l'essence à l'écart de toute étincelle, flamme ou autre source de feu.
- N'utilisez pas de mélange d'essence et d'huile.
- Utilisez de l'essence normale ou super sans plomb.
- N'utilisez que de l'essence fraîche et propre.
- Ne pas stocker l'essence pendant plus d'un mois car sa qualité peut être réduite.
- 1. Dévissez le couvercle du réservoir et versez de l'essence dans le réservoir. Ne remplissez pas le réservoir pour que l'essence ait suffisamment d'espace pour se dilater.
- 2. Essuyer l'essence restante autour du bouchon du réservoir et le revisser



# Démarrage

# Démarrage à froid

- Mettez la commande sur la position START (position verticale).



# Démarrage à chaud

- Mettez le levier en position RUN (position horizontale). Prenez la barre de contrôle du moteur et maintenez-la contre la poignée supérieure, tirez sur la poignée du lanceur à rappel jusqu'à ce que vous sentiez une résistance, puis tirez brusquement. Fixez la poignée du lanceur à rappel à son crochet.







AVERTISSEMENT: La lame est en action dès que le moteur démarre. Pendant que la machin e fonctionne, maintenez la commande des gaz en position de travail. Le moteur s'arrête dès que vous relâchez la barre de contrôle du moteur.

# **Tondre**

# Fonction autopropulsion

Le mécanisme d'autopropulsion s'engage en appuyant sur le levier de commande sur la poignée et en tirant simultanément la barre d'autopropulsion dans la direction de la poignée jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. La traction vers l'avant par le mécanisme d'autopropulsion cesse lorsque vous relâchez le levier de commande.

Pour arrêter le mécanisme d'autopropulsion sans éteindre le moteur, relâchez un peu le levier de commande jusqu'à ce que le mécanisme d'autopropulsion se désengage. Tirez le levier de commande vers la poignée et continuez à tondre sans le mécanisme d'autopropulsion.

AVERTISSEMENT: avant d'ajuster le câble d'entraînement (b), relâchez la barre de commande et attendez que le moteur s'arrête.

- Si le système d'entraînement ne s'enclenche pas et ne se désengage pas correctement, vérifiez le bon assemblage de la poignée. Assurez-vous que toutes les pièces sont en bon état et que toutes les fixations sont bien serrées.

- Le système d'entraînement peut glisser si le câble d'entraînement (b) est trop lâche.
- Si le système d'entraînement glisse, vous devez raccourcir le câble: tournez l'écrou du câble et testez le système d'entraînement.

- Si le système d'entraînement glisse encore, répétez le réglage et testez jusqu'à ce que le système d'entraînement ne patine pas.

- Avant de commencer à tondre, assurez-vous que le système d'entraînement se désengage correctement et que la tondeuse s'arrête. Si le système d'entraînement ne se désengage pas, amenez la tondeuse à gazon à un centre de service autorisé avant de l'utiliser.

ATTENTION: assurez-vous que tous les câbles sont ass ez tendus.

#### Instructions pour la tonte

Tondez l'herbe autant que possible pour faire moins d'opération.

Réglez la hauteur de coupe afin que la machine ne soit pas surmenée.

Conduisez la machine à une vitesse modérée (en marchant) le long d'une ligne aussi droite que possible. Pour un résultat de tonte parfait, les bandes doivent toujours se chevaucher sur quelques centimètres Ne reculez pas.

Travaillez toujours perpendiculairement aux pentes.

Si les lames entrent en contact avec un corps étranger, éteignez immédiatement le moteur. Attendez que les lames cessent de tourner complètement et vérifiez que l'unité n'a pas été endommagée. Reprenez le travail uniquement si l'appareil n'a pas été endommagé.

Éteignez l'appareil lorsque vous faites de longues pauses pendant le travail et le transport de l'appareil.

Attendez que les lames cessent de tourner complètement.

Nettoyez l'appareil après chaque utilisation comme décrit dans le chapitre "Maintenance et rangement".

# Maintenance et rangement



AVERTISSEMENT: arrêtez le moteur et débranchez la bougie avant toute opération de réparation ou d'entretien.

- Assurez-vous que tous les écrous, boulons et vis sont bien serrés pour maintenir la tondeuse en sécurité et en bon état de fonctionnement.
- Ne rangez jamais la tondeuse à gazon avec un réservoir contenant de l'essence dans un endroit fermé où les vapeurs d'essence pourraient atteindre une source de chaleur intense ou une flamme. Laissez le moteur refroidir avant de ranger votre tondeuse à gazon dans un endroit de stockage.
- Afin de réduire tout risque d'incendie, nettoyez la tondeuse à gazon et en particulier le moteur, le silencieux, le réservoir de carburant. Supprimez toutes traces d'herbe ou feuilles ou excès de graisse.
- Vérifiez fréquemment l'état du rabat et du bac à herbe, remplacez-les s'il y a des dommages.
- Si vous devez vidanger l'huile du réservoir avant l'hiver, effectuez cette opération à l'extérieur.
- Portez des gants épais avant de monter ou d'aiguiser la lame. Assurez-vous que la lame est toujours bien équilibrée.

.

- Vérifiez régulièrement le niveau d'huile et ajoutez de l'huile ou remplacez l'huile si nécessaire.
- Vérifiez fréquemment la tondeuse à gazon et assurez-vous que tous les dépôts d'herbe sont enlevés sous la machine.
- Lubrifiez régulièrement l'axe de la roue et le roulement avec de la graisse.
- Vérifiez souvent la lame, afin d'obtenir un travail propre, la lame doit toujours être nette et bien équilibrée.
- Vérifiez régulièrement le serrage de tous les boulons et vis. L'usure ou le mauvais serrage des écrous et des boulons peut entraîner des dommages importants au moteur ou au châssis.
- Si la lame heurte violemment un obstacle, arrêtez la tondeuse à gazon et amenez-la à un point de service SWAP.

#### Lame

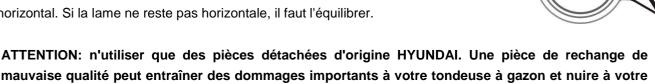


sécurité.

AVERTISSEMENT: Portez des gants, arrêtez le moteur et débranchez la bougie avant de procéder à ces opérations.

La lame est en acier embouti. Afin d'obtenir un travail propre, aiguisez la lame fréquemment, environ toutes les 25 heures de travail. Assurez-vous que la lame est toujours bien équilibrée.

• Introduisez un petit axe de fer (2 ou 3 mm de diamètre) dans le trou central de la lame: il doit rester horizontal. Si la lame ne reste pas horizontale, il faut l'équilibrer.



- Pour retirer la lame, dévissez la vis, vérifiez le support de la lame et remplacez toutes les pièces de rechange si elles sont usées ou endommagées.
- Pour affûter la lame, placez-la dans un étau et limez le tranchant uniformément, en vérifiant son équilibre.
- · Lors du remontage de la lame, assurez-vous que les tranchants sont orientés dans le sens de rotation du moteur. La vis de la lame doit avoir un couple de serrage de 3,7 Kg \* m / s2 (37 Nm) avec un outil dynamométrique.

# **BUILDER SAS**

32, rue Aristide Bergès -Z1 31270 Cugnaux - France Tel. +33 (0) 5.34.502.502 Fax: +33 (0) 5.34.502.503

Déclare que la machine nommée ci-dessous TONDEUSE A ESSENCE HTDT5025 Numéro de série:

Est conforme aux directives européennes suivantes:

Directive Machines 2006/42 / CE

Directive EMC 2014/30 / UE

Directive sur les émissions 97/68 / CE et 2012/46 / UE

Niveau de puissance sonore garanti	98 dB(A)
Niveau d puissance sonore mesuré	98 dB(A) 0,23dB(A)

Organisme notifié
Société Nationale de Certification et d'Homologation
NO. 0499

11, route de Luxembourg Tél.: (+352) 261 570 - 250 L-5230 Sandweiler Fax: (+352) 261 570 - 244

# Standards applicables

EN ISO 5395-1: 2013 EN ISO 5395-2: 2013 EN ISO 14982: 2009

Cugnaux, 01/08/2018

Philippe MARIE / CEO

Responsable du dossier technique M. Olivier Patriarca



# For Inquiries, Please Contact:

BUILDER SAS 32, rue Aristide Bergès Z1 31270 Cugnaux, France Tel. +33 (0) 5.34.502.502 Fax: +33 (0) 5.34.502.503 http://www.hyundaipower-fr.com/ Made in PRC